



Glosario de Términos Hebreos

Este documento fue elaborado para uso *interno* del **Equipo de Revisión**, encargado de revisar la traducción de documentos del Español a Inglés, y a la vez, con el propósito de ayudar al lector en Inglés a *familiarizarse* con los términos hebreos más frecuentes usados en los estudios proporcionados por el Cuerpo de Ancianos y **Morehim** de la **Kajal Yisraelita de Yahshua Shiló**.

Contenido:

- Nombres de los libros de la *Kitbé HaKodesh (Tanaj y Brit Jadashá)*
- Nombres Sagrados
- Términos Generales en Hebreo

Las palabras están ordenadas alfabéticamente por la **“Transliteración en Inglés | Col. #3”**

Encontrará 5 columnas que describen:

1. Transliteración en Español | Col. #1
2. Español | Col. #2
3. Transliteración en Inglés | Col. #3
4. Inglés | Col. #4
5. Palabras Hebreas/Originales | Col. #5

Transliterar, es representar los signos de un sistema de escritura mediante los signos de otro. Por ejemplo, la palabra hebrea “רוח” que se translitera al español “*Ruaj*”, se translitera al inglés “*Ruach*”. La letra “ר” (*jet*) en español tiene el sonido parecido al de nuestra “*j*” pero la “*j*” en inglés suena como nuestra “*y*”, como al pronunciar el nombre “*Jessica*”. Así que, la transliteración al inglés más usada para la letra “ר” es “*ch*” no “*j*”. Con respecto a la “ח” se puede transliterar dependiendo de la influencia: del francés “*Ch*”, del alemán “*Kh*”, del inglés “*h*”. Vale aclarar que hay muchas palabras de origen hebreo tan arraigadas en la forma transliterada del idioma que la popularizó. Por ejemplo, verán a veces la palabra “*Tanaj*” con jota al final o “*Tanakh*” con kh por la influencia de la transliteración alemana, aunque también se puede encontrar “*Tanach*” por la influencia francesa.

Las características más notorias del idioma hebreo incluyen: la escritura y lectura va de derecha a izquierda, es consonántico, pero usa recursos vocálicos como el sistema de puntuación “*Niqqud*” que ayudan a leer correctamente. Vale recalcar que el hebreo bíblico no es igual al hebreo moderno.

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Tanaj		Tanakh תנ"ך		
Bereshit	Génesis	Bereshit	Genesis	בְּרֵאשִׁית
Shemot	Éxodo	Shemot	Exodus	שְׁמוֹת
Vayikrá	Levíticos	Vayikra	Leviticus	וַיִּקְרָא
Bemidbar	Números	Bemidbar	Numbers	בְּמִדְבָּר
Devarim	Deuteronomio	Devarim	Deuteronomy	דְּבָרִים
Yanojk	Enoc	Chanokh	Enoch	חֲנוֹךְ
Yashar/Yasher	Yasar/Yaser	Yashar/Yasher	Jashar/Jasher	יָשָׁר
Yahoshúa	Josué	Yahoshua	Joshua	יְהוֹשֻׁעַ
Mashafa Kufale	Jubileos	Mashapha Kuphale	Jubilees	מִשְׁפַּחַת הַכּוֹפֵלֵי
Shofetim	Jueces	Shophetim	Judges	שֹׁפְטִים
Shemuel Álef	1 de Samuel	Shmuel Aleph	1 Samuel	שְׁמוּאֵל א
Shemuel Bet	2 de Samuel	Shmuel Beth	2 Samuel	שְׁמוּאֵל ב
Melajim Álef	1 de Reyes	Melachim Aleph	1 Kings	מְלָכִים א

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Melajim Bet	2 de Reyes	Melachim Beth	2 Kings	מְלָכִים ב
YeshaYah	Isaías	YeshaYah	Isaiah	יִשְׁעָיָה
YirmeYah	Jeremías	YirmeYah	Jeremiah	יֵרֵמְיָה
Yejezqel	Ezequiel	Yechezkel	Ezekiel	יְחֶזְקֵאל
Hoshea	Oséas	Hoshea	Hosea	הוֹשֵׁעַ
Yoel	Joel	Yoel	Joel	יוֹאֵל
Amos	Amós	Amos	Amos	עָמוֹס
OvadYah	Obadías	OvadYah	Obadiah	עֲבֹדְיָה
Yonah	Jonás	Yonah	Jonah	יוֹנָה
MikaYah	Miquéas	MikaYah	Micah	מִיכָיָה
Najum	Nahum	Nachum	Nahum	נַחֻם
Habakuk	Habacuc	Chabaqquq	Habakkuk	חַבְקֻק
TzefanYah	Sofonías	TzefanYah	Zephaniah	צְפַנְיָה
Haggay	Hageo	Chaggay	Haggai	חֲגִי

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

ZekarYah	Zacarías	ZekarYah	Zechariah	זְכַרְיָה
Malaki	Malaquías	Malachi	Malachi	מְלָאכִי
Tehilim	Salmos	Tehillim	Psalms	תְּהִלִּים
Mishlei	Proverbios	Mishlei	Proverbs	מִשְׁלֵי
Iyyob	Job	Iyyob	Job	אִיּוֹב
Shir HaShirim	Cantar de los Cantares	Shir HaShirim	Songs of Songs	שִׁיר הַשִּׁירִים
Rut	Rut	Ruth	Ruth	רוּת
Ey kah	Lamentaciones	Eykhah	Lamentations	אֵיכָה
Qohelet	Eclesiastés	Qohelet	Ecclesiastes	קֹהֶלֶת
Esther	Ester	Esther	Esther	אֶסְתֵּר אֶסְתֵּר
Daniyel	Daniel	Daniyel	Daniel	דָּנִיֵּאל
Ezra	Esdra	Ezra	Ezra	עֶזְרָא
NejemYah	Nehemías	NechemYah	Nehemiah	נְחֻמְיָה
Divrei HaYamim Álef	1 de Crónicas	Divrei HaYamim Aleph	1 Chronicles	דְּבָרֵי הַיָּמִים א

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Divrei HaYamim Bet	2 de Crónicas	Divrei HaYamim Beth	2 Chronicles	דְּבָרֵי הַיָּמִים ב
Brit Jadashah		Brit Chadashah בְּרִית הַדָּשָׁה		
MattiYah	Mateo	MattiYah	Matthew	מַתִּיָּה
Mardokhay	Marcos	Mardokhay	Mark	מָרְדֳּכַי
Silvano	Silvano/Silas	Silvano/Silas	Silas (Luke was not the author of this book)	Σίλας (Greek)
Yohanán	Juan	Yochanan	John	יוֹחָנָן
Tomas	Tomás	Thómas	Thomas Sayings of Yahshua (the twin)	Θωμᾶς טוֹמָס
Maaseh Shalujim	Hechos	Maaseh Sheluchim	Acts	מעשה שלוחים
Romaniyim	Romanos	Romaniyim/Rhómaios	Romans	Ῥωμαῖος הרומיים
Qorintiyim Álef	1 de Corintios	Qorintiyim Aleph	1 Corinthians	הקורинתיים א
Qorintiyim Bet	2 de Corintios	Qorintiyim Beth	2 Corinthians	הקורинתיים ב
Galatiyim	Gálatas	Galatiyim/Galatai	Galatians	Γαλάται הגלטיים
Efesiym	Efesios	Ephesiym/Efesos	Ephesians	Ἐφεσος האפסיים

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Filipiyim	Filipenses	Phillipiyim/Phillipoi	Phillipians	הפילפיים Φίλιπποι
Qolosiym	Colosenses	Qolosiym/Colossae	Colossians	הקולוסיים Κολοσσαί
Tesaloniqim Álef	1 de Tesalonicenses	Tesaloniqim Aleph/ Thessalonikeōn I	1 Thessalonians	התסלוניקים א Θεσσαλονικέων I
Tesaloniqim Bet	2 de Tesalonicenses	Tesaloniqim Beth/ Thessalonikeōn II	2 Thessalonians	התסלוניקים ב Θεσσαλονικέων II
Timotios Álef	1 de Timoteo	Timoty Aleph/ Timotheos I	1 Timothy	טימותיוס א Τιμόθεος I
Timotios Bet	2 de Timoteo	Timoty Beth/ Timotheos II	2 Timothy	טימותיוס ב Τιμόθεος II
Titos	Tito	Titos	Titus	טיטוס Τίτος
Filimom	Filemón	Philemon	Philemon	פילימון Φιλήμων
Ivrim	Hebreos	Ivrim	Hebrews	עברים
Clemente	Clemente	Clemente	Clement	הקלמנט ήπιος
Ya'akov	Santiago	Ya'akov	James	יעקב
Kefā Álef	1 de Pedro	Kepha Aleph	1 Peter	קפה א

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Kefá Bet	2 de Pedro	Kepha Beth	2 Peter	קפה ב
Yohanan Álef	1 de Juan	Yochanan Aleph	1 John	יוחנן א
Yohanan Bet	2 de Juan	Yochanan Beth	2 John	יוחנן ב
Yohanan Gimel	3 de Juan	Yochanan Gimel	3 John	יוחנן ג
Yahuda	Judas	Yahudah	Judah	יהודה
Gitgalut	Apocalipsis	Hitgalut	Revelation	התגלות
Nombres Sagrados		Sacred Names		
Yahweh	Yo seré el que seré	Yahweh	I will be who I will be	יהוה
Yahshua	Salvación de Yahweh	Yahshua	Salvation of Yahweh	יהשע
Ruaj HaKodesh	El Espíritu Santo	Ruach HaKodesh	The Holy Spirit	רוח הקודש
Términos Generales en Hebreo		General Hebrew Terms		
Abba	Padre/Papá	Abba	Father/Dad	אבא
Adón	Amo/Dueño	Adon	Master	אדון

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Adoneinu	Nuestro Amo/Dueño	Adoneinu	Our Master	אֲדוֹנֵינוּ
Ahava	Amor, tener afecto, ser amigo	Ahavah	Love, to have affection, to befriend	אָחוּוָה
Ajayot	Hermanas	Achayot	Sisters	אָחִיּוֹת
Aji	Mi Hermano	Achi	My Brother	אָחִי
Ajim	Hermanos	Achim	Brothers	אָחִים
Ajot	Hermana	Achot	Sister	אָחוֹת
Álef-Tav	Principio y Fin	Aleph-Tav	Beginning and End	אֵת
Av	Padre	Av	Father	אָב
Avadim	Esclavos, siervos	Avadim	Slaves, servants	עֲבָדִים
Avraham	Abraham	Avraham	Abraham	אַבְרָהָם
Avinu	Nuestro Padre	Avinu	Our Father	אָבִינוּ
Aseret	Diez	Aseret	Ten	עֲשָׂרֶת
Aseret HaDibrot	Los Diez Palabras (Mal traducido como Los 10 Mandamientos)	Aseret HaDibrot	The Ten Words (Mistranslated as The Ten Commandments)	עֲשֶׂרֶת הַדִּבְרוֹת

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Asher	Feliz, afortunado, bendecido, Una de las tribus de Yisrael	Asher	Happy one, fortunate one, blessed one, One of the Yisrael tribes	אַשֶׁר
Asheré	Felices	Ashrei/Asherei	Happy ones	אַשְׁרֵי
Baal Shamayim	Señor de los cielos	Baal Shamayim	Lord of the heavens	בַּעַל שָׁמַיִם
Baruj	Bendecido	Baruch	Blessed	בָּרוּךְ
Baruj HaShem Yahweh	Bendito el Nombre de Yahweh	Baruch HaShem Yahweh	Blessed be the Name Yahweh	ברוך השם יהוה
Baruj Ata	Bendito seas	Baruch Ata	Blessed are you	בָּרוּךְ אַתָּה
Bat	Hija	Bat	Daughter	בַּת
Bayit	Casa, hogar	Bayith	House, home	בֵּית
Betel	Casa de Elohe	Bethel	House of Elohe	בֵּית-אֵל
Beit HaMikdash	Casa de, Templo Ejemplo: Casa de Santidad Templo de Santidad, Tabernáculo	Beit HaMikdash	House of, Temple Example: Beit HaMikdash, Temple of Sanctity, Tabernacle	בֵּית הַמִּקְדָּשׁ

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Beit Lejem	Casa del Pan	Beit Lechem	House of Bread	בֵּית לֶחֶם
Bejor	Primogénito	Bechor	Firstborn	בְּכוֹר
Ben	Hijo	Ben	Son	בֶּן
Ben HaAdam	El Hijo de Hombre	Ben HaAdam	The Son of Man	אָדָם
Binyamín	Hijo de la diestra	Binyamin	Son of the right hand	בִּנְיָמִין
Benei	Hijos - Hijos de Ejemplo: Hijos de Israel (Benei Yisrael) בְּנֵי יִשְׂרָאֵל	Benai	Sons - Sons of Example: Sons of Israel (Benai Yisrael) בְּנֵי יִשְׂרָאֵל	בְּנֵי Hi
Berajá	Bendición	Beracha	Blessing	בְּרָכָה
Berajot	Bendiciones	Berachot	Blessings	בְּרָכוֹת
Besorá	Buenas nuevas, evangelio	Besorah	Good-news, gospel	בְּשׂוּרָה
Birkat	Bendición (Oración)	Birkat	Blessing (Prayer)	בִּרְכַּת
Birkat Kohanim	Bendición Sacerdotal	Birkat Kohanim	Priestly Blessing	בִּרְכַּת כֹּהֲנִים
Boker tov	Buenos dias	Boker tov	Good morning	בּוֹקֵר טוֹב

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Brit	Alianza	Brit	Covenant	רִית
Brit HaJadashá/ Brit Jadashá	La Nueva Alianza	Brit HaChadashah/ Brit Chadashah	The New Covenant	ברית החדשה
Brit Mila	Pacto de Circuncisión	Brit Milah	Circumcision Covenant	ברית מילה
Jadash	Nuevo	Chadash	New	חָדָשׁ
Jag	Fiesta o Festival	Chag	Feast or Festival	חַג
Jag HaMatzot	Fiesta de Panes Sin Levadura	Chag HaMatzot	Feast of Unleavened Bread	חַג המצות
Jag HaShavuot Jag HaBikurim	Fiesta de las Semanas Fiesta de los Primeros Frutos	Chag HaShavuot Chag HaBikkurim	Feast of Weeks or Pentecost Feast of the First Fruits	חַג השבועות חַג הביכורים
Jag HaSukkot	Fiesta de los Tabernáculos	Chag HaSukkot	Feast of Tabernacles	חַג הסוכות
Yanok	Enoc	Chanokh	Enoch	חֲנוֹךְ
Javer	Amigo	Chaver	Friend	חֵבֵר
Javerim	Amigos	Chaverim	Friends	חֵבֵרִים
Jayim	Vida	Chayim	Life	חַיִּים
Jodesh	Mes	Chodesh	Month	חֹדֶשׁ

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Jolom	Sueño	Cholom	Dream	חֶלֶם
Joreb	desecho, una montaña en Sinaí	Choreb	waste, a mountain in Sinai	חֵרֵב
Jumash	Pentateuco	Chumash	Pentateuch	חומש
Davar	Palabra (sustantivo) hablar (verbo)	Davar	Word (noun) Talk (verb)	דָּבָר
Dawid	David	Dawid	David	דָּוִד
Dibrot	Palabras	Dibrot	Words	דִּבְרוֹת
Eber	Heber	Eber	Eber	עֵבֶר
Ejad	Unidad	Echad	Unity	אֶחָד
Efa	Unidad volumen seco, es igual a un bushel (35 litros)	Ephah	a Hebrew unit of dry measure, equal to about a bushel (35 liters).	עֵיפָה
Efrayim	Efraim	Ephrayim	Ephraim	אֶפְרַיִם
Elyon	Altísimo	Elyon	The Most High	עֶלְיוֹן
Elohe	Todopoderoso, El Poderoso	Elohe	Almighty, Mighty One	אלה
Eloheinu	Nuestro Todopoderoso	Eloheinu	Our Almighty One	אלהינו

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Elohim	Poderosos En la Biblia Hebrea, a veces se refiere a una sola deidad; particularmente al Elohe de Israel; otras veces se refiere a deidades en plural. Nota: No usamos “elohim” para referirse a Yahweh Elohe de Yisrael.	Elohim	Mighty ones In the Hebrew Bible, <i>elohim</i> (Hebrew: אֱלֹהִים <u>[(?)elo'(h)im]</u>) sometimes refers to a single deity, particularly (but not always) the Elohe of Israel,^{[1][2]} at other times it refers to deities in the plural. Note: We do not use “elohim” to refer to our Yahweh Elohe of Yisrael.	אלוהים
El Shadday	Elohe Omnipotente (Su significado no es claro. En la la concordancia Strong lo definen como: Omnipotente, Todopoderoso. También Wiki lo define como. El Elohe del desierto o Elohe de la Montaña.)	El Shadday	Elohe Omnipotent (Its meaning is not clear. In Strong's concordance they define it as: Omnipotent, Almighty. Also Wiki defines it as. The Elohe of the desert or Elohe of the Mountain.)	אל שדי

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Em	Madre, matriarca	Em	Mother, matriarch	אֵם
Emet	Verdad	Emet	Truth	אֱמֶת
Emuná	Fe, fiel, lealtad a Yahweh; verdad y obediencia a su verdad (creer, confianza y obediencia).	Emunah	Faith, faithfulness, loyalty to YHWH; truth and obedience to his truth (believe, confidence, obey).	אֱמוּנָה
Erev Tov	Buenas noches	Erev Tov	Good evening	ערב טוב
Eretz	La tierra	Eretz	The land	אֶרֶץ
Erusin	Compromiso	Erusin	Engagement	אִירוּסִין
Etz	Arbol	Etz	Tree	עֵץ
Ezra	Esdras	Ezra	Ezra	עֶזְרָא
Gadol	Sumo	Gadol	High	גָּדוֹל
Guei Ben Jinom/Gejena	Guehena: Valle de los hijos de Hinnom; lugar utilizado para incinerar los desperdicios de Jerusalén.	(Gehenna) Gei Ben-Hinnom	Gehenna: Valley of the son of Hinnom; place used to incinerate Jerusalem waste.	גֵּי בֶן-הֵנֶם

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Goyim	Gentiles	Goyim	Gentiles	גוֹיִם
Halajá	Enseñanza (Torah Oral)	Halacha	Teaching (Oral Torah)	הֲלָכָה
Hallel	Exaltacion	Hallel	Exaltation	הַלֵּל
HalleluYah	Exaltación a Yah	HalleluYah	Exaltation to Yah	הַלְלוּיָהּ
HaElohe	El Todopoderoso	HaElohe	The Almighty, Mighty One	הָאֱלֹהִים
HaSatan	El Adversario	HaSatan	The Adversary	הַשָּׂטָן
HaShem	El Nombre	HaShem	The Name	הַשֵּׁם
Jasosra	Trompeta	Hasosrah	Trumpet	חֲצוצְרָה
Huledet	Nacimiento	Huledet	Birth	הוֹלָדֶת
Ima	Madre, mamá	Ima	Mother, mom	אִמָּא
Kadosh	Santo	Kadosh	Holy	קָדָשׁ
Kedoshim	Santos	Kedoshim	Holy ones	קְדוֹשִׁים
Kadushá	Santidad	Kedushah	Holiness	קְדוּשָׁה
Kajal	Pronombre: Comunidad; asamblea, congregación (refiere a toda la	Kahal	Noun: Community, Assembly, congregation (refers to the whole Israel	קָהָל קָהָל

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

	comunidad de Israel); verbo: reunirse		community: the twelve tribes of Israel); (Leviticus 35:1); Verb: Gathering	
Kalah	Novia (Boda)	Kallah	Bride	כלה כלה
Kavod	Honor, respeto, dignidad	Kavod	Honor, respect, dignity	כבוד
Kejilah	Comunidad; congregación	Kehillah	Community Congregation	קהלה
Kejilot	Comunidades	Kehillot	Communities	קהלות
Ketuvim	Escritos	Ketuvim	Writings	כתובים
Kitbé HaKodesh	Las Santas Escrituras	Kitve HaKodesh	The Holy Scriptures	קיטבי הקודש
Kohanim	Sacerdotes	Kohanim	Priests	כהנים
Kohen	Sacerdote, mediador	Kohen	Priest, mediator	כהן
Kohen Gadol	Sumo Sacerdote	Kohen Gadol	High Priest	כהן גדול
Kosher	Limpio, puro	Kosher	Clean, pure	כשר
Laila Tov	Buenas Noches	Laila Tov	Good Night	לילה טוב

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Lashon Hara	Lengua Malvada = Acto de hablar despectivamente de alguien	Lashon Hara	Evil Tongue = Act of speaking disparagingly of another person	לְשׁוֹן הָרָא
Le'Olam Vaed	El mundo continuará por siempre	Le'Olam Vaed	The world shall continue forever	לְעוֹלָם וָעֶד
Lehitraot	Te veo mas tarde; adios	Lehitraot	See you later; goodbye	לְהִתְרַאוֹת
Lev	Corazon	Lev	Heart	לֵב
Levavot	Corazones	Levavot	Hearts	לְבָבוֹת
Malaj	Angel; mensajero	Malach	Angel; messenger	מַלְאָךְ
Malajim	Angeles; mensajeros	Malachim	Angels; messengers	מַלְאָכִים
Maljut	Reino	Malchut	Kingdom	מַלְכוּת
Malkeinu	Nuestro Rey	Malcheinu	Our King	מַלְכֵנוּ
Mabul	Inundación	Mabul	Flood	מַבּוּל
Mashal	Parabola/Alegoria	Mashal	Parable/Allegory	מָשָׁל
Mashiaj	Mesías/Ungido	Mashiyach/ Mashiach	Messiah/anointed	מָשִׁיחַ
Mayim	Agua	Mayim	Water	מַיִם

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Melakha	Trabajo	Melakha/Melakah	Work	מְלָאכָה
Melajim	Reyes	Melachim	Kings	מְלָכִים
Meleah	Plenitud	Meleah	Fullness	מְלֵאָה
Melej	Rey	Melech	King	מֶלֶךְ
Melo HaGoyim	La Plenitud de los Gentiles	Meloh HaGoyim	The Fullness of Gentiles	מְלֵא הַגּוֹיִים
Mikve	Purificación/ inmersión; ritual de inmersión	Mikveh	Purification immersion; immersion ritual	מִקְוֵה
Midbar	Desierto/lugar desolado	Midbar	Desert/desolate place	מִדְבָּר
Miryam	María	Miryam	Mary	מִרְיָם
Mishkan	Tabernáculo	Mishkan	Tabernacle	מִשְׁכָּן
Mishpajá	Familia	Mishpachah	Family	מִשְׁפָּחָה
Mitzrayim	Egipto	Mitzrayim	Egypt	מִצְרַיִם
Mitzvá	Mandamiento/ precepto	Mitzvah	Commandment/ precept	מִצְוָה
Mitzvot	Mandamientos/ preceptos	Mitzvot	Commandments/ precepts	מִצְוֹת

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Moed	Tiempo señalado, cita santa (fiesta de conmemoración)	Moed	Appointed time, holy convocation (commemoration feast)	מוֹעֵד
Moedim	Tiempos señalados, citas santas (fiestas de conmemoración)	Moedim	Appointed times, holy convocations (commemorations feasts)	מוֹעֲדִים
Moreh	Maestro	Moreh	Teacher	מוֹרֶה
Morehim	Maestros	Morehim	Teachers	מוֹרְהִים
Moshé	Moisés	Mosheh	Moses	מֹשֶׁה
Navi	Profeta	Navi/Nabi	Prophet	נָבִיא
Nevi'im	Profetas	Nevi'im	Prophets	נְבִיאִים
Nikkud	Punto vocálico	Niqqud	Vowel Point	נִקּוּד
Nisuin	Matrimonio	Nissuin	Marriage	נִשׁוּאִין
Noaj	Noé	Noach	Noah	נֹחַ
Olam	El Mundo	Olam	The world	עוֹלָם
Olam HaBa	El mundo venidero; era por venir	Olam HaBa	The world to come; era or time to come	עוֹלָם הַבָּא

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Olam HaZeh	Tiempo presente; era presente	Olam HazeH	The present world; era or present time	עוֹלָם הַזֶּה
Parashá	Porción o sección de las Sagradas Escrituras	Parashah	Portion or section of the Holy Scriptures	פָּרָשָׁה
Pasuk	Versículo	Pasuk	Verse	פָּסוּק
Pasukim	Versículos	Pasukim	Verses	פָּסוּקִים
Pesaj	Pascua	Pesach	Passover	פֶּסַח
Pesayim	Transgresiones	Peshayim	Transgressions	פְּשָׁעִים
Rabá	Muchos, suficiente, grande (Todah Rabah: Muchas Gracias)	Rabah	Many, much, great, enough (Todah Rabah: Thank you very much)	רַבָּה
Rajem	Verbo: Amar, tener compasión	Rachem	Verb: To love or have compassion	רַחֵם
Rajamim	Pronombre: Misericordia, compasión	Rachamim	Noun: Mercy, compassion.	רַחֲמִים
Rabi	Amo, Maestro	Rhabbi	Master; Teacher	רַבִּי
Rosh Jodesh	Comienzo de mes	Rosh Chodesh	Beginning of the month	רֹאשׁ חֹדֶשׁ

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Rosh HaShanah	El Año Nuevo	Rosh HaShanah	The New Year	ראש השנה
Ruaj	Espíritu	Ruach	Spirit	רוח
Selá	Para y escuche	Selah	Stop and listen	סְלָה
Sefer	Rollo/ libro	Sepher	Scroll/ book	סֵפֶר
Sefer HaMakabim	Macabeos	Sepher HaMakabim	Maccabees	סֵפֶר הַמַּכַּבִּים
Shabbat	Descanso/ Cesar del trabajo/desistir	Shabbat	Rest/ Cease from labor/desist	שַׁבָּת
Shabbaton	Shabbat Alto: Un evento o fiesta que coincide con el día de Shabbat.	Shabbaton	Great Shabbat: An event or feast that is held on Shabbat day.	שַׁבָּתוֹן
Shalom	Paz/ Terminación o integridad/ significa más que la ausencia de guerra o violencia/ terminación espiritual	Shalom	Peace/ Completion or wholeness/ means more than just an absence of warfare and violence/ spiritual completeness.	שָׁלוֹם
Shalaj	Enviado (por Yahweh) Apostol	Shalach	To send (by Yahweh); Apostle	שָׁלַח
Shalujim	Los enviados; Mensajeros Apóstoles	Shaluchim	The sent ones; Messengers of Yahweh Apostles	שְׁלוּחִים

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Shamayim	Cielo	Shamayim	Heaven/Heavens	שָׁמַיִם
Shaná	Año	Shanah	Year	שָׁנָה
Shavua	Semana	Shavua	Week	שָׁבוּעַ
Shavuot	Semanas	Shavuot	Weeks	שָׁבוּעוֹת
Shem	Nombre	Shem	Name	שֵׁם
Shemá	Escucha (escuchar inteligentemente; obedecer)	Shema	Hear (listen intelligently; to obey)	שְׁמַע
Shem HaMeforash	El Nombre Explícito	Shem HaMephorash	The Explicit Name	שֵׁם הַמְּפֹרָשׁ
Sheol	Seol: Mundo de los muertos (como si fuera retiro subterráneo) H7585 Sepulcro o sepultura	Sheol	Sheol: Underworld (place to which people descend at death) H7585 Tomb or grave	שְׁאוֹל
Shofar	Shofar	Shofar	Shofar	שׁוֹפָר
Shalom Aleijem	Paz a vosotros	Shalom Aleichem	Peace unto you	שָׁלוֹם עֲלֵיכֶם
Shomron	Samaria	Shomron	Samaria	שֹׁמְרוֹן
Shelomo	Salomon	Shlomoh	Salomon	שְׁלֹמֹה
Simja	Alegría	Simcha	Gladness, joy	שִׂמְחָה

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Sukkot	Tabernáculos	Sukkot	Tabernacles	סֻכּוֹת
Talmid	Estudiante, discípulos	Talmid	Student, disciple	תַּלְמִיד
Talmidim	Estudiantes; discípulos	Talmidim	Students, disciples	תַּלְמִידִים
Tamim	Integridad	Tamim	Integrity	תָּמִים
Tanaj	Escritos Sagrados; Escritos que incluyen los libros de la ley (Torah, los profetas y los escritos)	Tanakh	Sacred Writings; Scriptures comprising the books of the law (Torah, the prophets and writings)	תַּנְ"ךְ
Tefilá	Oración	Tefilah	Prayer	תפיל תְּפִלָּה
Tefilot	Oraciones	Tefilot	Prayers	תפילות תְּפִלוֹת
Teshuvá	Arrepentimiento: Profunda contrición por el pecado; retornar a Yahweh; reparar el daño hecho.	Teshuvah	Repentance: Deep contrition for sin; return to Yahweh; repair the damage done.	תְּשׁוּבָה
Tevilá	Inmersión en agua; ritual de purificación.	Tevilah	Immersion in water; ritual of purification	טְבִילָה
Tevilot	Inmersiones	Tevilot	Immersion	טְבִילוֹת

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Tiferet	Gloria	Tiphereth	Glory	תְּפִאֶרֶת
Todá Rabá	Muchas Gracias	Todah Rabah	Thank You Very Much	תּוֹדָה רַבָּה
Torah	Instrucción o Ley de Yahweh	Torah	Instruction or Law of Yahweh	תּוֹרָה
Tov	Bueno	Tov	Good	טוֹב
Zadik	Justo	Tzadik	Righteous	צַדִּיק צְדִיק
Zedaka	Justicia, rectitud	Tzedaka	Justice, righteousness	צֶדֶקָה
Tzitzit	Fleco	Tzitzit	Fringe	צִיצִית צִיצִית
Tzitziyot	Flecos	Tzitziot	Fringes	צִיצִיּוֹת
Tzoharaim Tovim	Buenas tardes	Tzoharaim Tovim	Good afternoon	צֹהֲרַיִם טוֹבִים
Tzur	Roca	Tzur	Rock	צוּר
Tzeva'ot	Hueste o ejércitos; YHWH Elohe Tzva'ot, Yahweh Elohe de los Ejércitos	Tzva'ot	Host or armies: YHWH Elohe Tzeva'ot, Yahweh Elohe of Armies	צְבָאוֹת צָבָאוֹת
Uriel	Uriel	Uriel	Uriel	אֱוִרְיָאֵל
Vajesed	Gracia, favor, misericordia	Vachessed	Grace, favor, mercy	וַחֲסֶד

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Ya'akov	Jacob	Ya'akov	Jacob	יַעֲקֹב
Yajonatan	Jonatan	Yahonatan	Jonathan	יוֹנָתָן
Yahuda	Judá: La tribu de Judá	Yahudah	Judah: Tribe of Judah	יְהוּדָה
Yahudi	Judio	Yahudi	Jew	יְהוּדִי
Yahudim	Judios (sustantivo)	Yahudim	Jews (noun) Jewish (adjective)	יְהוּדִים
Yahrushalayim	Jerusalén	Yahrushalayim	Jerusalem	יְהוּשָׁלַיִם
Yamim	Días	Yamim	Days	יָמִים
Yareaj	Luna	Yareach	Moon	יָרֵחַ
Yarden	Jordán	Yarden	Jordan	יַרְדֵּן
Yareaj Jadash	Luna Nueva	Yareach Chadash	New Moon	יָרֵחַ חֲדָשׁ
Yeraj	Mes	Yerach	Month	יָרֵחַ
Yitzjak	Isaac	Yitzhak	Isaac	יִצְחָק
Yahosef	José	Yahoseph	Joseph	יְהוֹסֵף

Glosario de Términos Hebreos | Glossary Hebrew Terms

Transliteración en Español <i>Col. #1</i>	Español <i>Col. #2</i>	Transliteration in English <i>Col. #3</i>	English <i>Col. #4</i>	Hebrew/Original Words <i>Col. #5</i>
---	---------------------------	---	---------------------------	--

Nota: Encontrará palabras en hebreo original sin puntuación vocálica. Este es un documento vivo en constante edición.

Yom	Día	Yom	Day	יום
Yom HaBikkurim	El Dia de Primeros Frutos	Yom HaBikkurim	The Day of First-fruits	יום בכור
Yom Kippur	Día de Perdón	Yom Kippur	Day of Atonement	יום כיפור
Yom Teruah	Día de las Trompetas	Yom Teruah	Day of Trumpets	יום תרועה

Kajal Yisraelita de Yahshua Shiló



שמע ישראל יהוה אלהינו יהוה אחד

“Shema Yisrael Yahweh Eloheinu Yahweh Echad”

“Hear, O Israel: Yahweh our Elohe, Yahweh is one”